

子どものためのバレエ

兵庫県立  
芸術文化センター

# ねむれる森の美女

THE TOKYO BALLET

## 東京バレエ団



イラスト：永井郁子  
stage photos: Kyonori Hasegawa

オーロラひめは  
100年ねむりました。  
ステキなおうじさまにであうために。

総監督：佐々木忠次 原振付：マリウス・プティパ / 改訂振付：飯田宗孝ほか  
音楽：ピョートル・イリイチ・チャイコフスキー 舞台美術：永井郁子



対象  
4才以上!

2013年 **7月27日(土)** 11:30AM開演 (11:00AM開場) 3:00PM開演 (2:30PM開場) 会場：兵庫県立芸術文化センター 阪急中ホール 〒663-8204 兵庫県西宮市高松町2-22 阪急西宮北口駅南改札口すぐ / JR西宮駅より徒歩15分(阪急バス7分) ■演奏は特別録音によるテープを使用します。 ■上演予定時間：100分(休憩1回含む)

入場料 4歳～大人：¥3,000 (全席指定 / 消費税込) \*3歳以下のお子様のご入場はご遠慮ください。\*最上段のご鑑賞はご遠慮ください。

ご予約・お問合せ **芸術文化センターチケットオフィス0798-68-0255** (10:00AM～5:00PM / 月曜休 ※祝日の場合翌日) ※プレイガイドでのお取り扱いは各プレイガイドにお問合せください。

一般発売	電話予約	直接購入
4月14日(日)	■芸術文化センターチケットオフィス 0798-68-0255 芸術文化センター会員電話予約受付開始 4月10日(水) ■チケットぴあ 0570-02-9999 [Pコード426-601] ■ローンチケット 0570-000-407(オペレーター対応) 0570-084-005 [Lコード 54157]	■芸術文化センター... <a href="http://www.gcenter-hyogo.jp">http://www.gcenter-hyogo.jp</a> ■イープラス... <a href="http://eplus.jp">http://eplus.jp</a> ■チケットぴあ... <a href="http://pia.jp/t/">http://pia.jp/t/</a> ■ローンチケット... <a href="http://l-tike.com">http://l-tike.com</a>

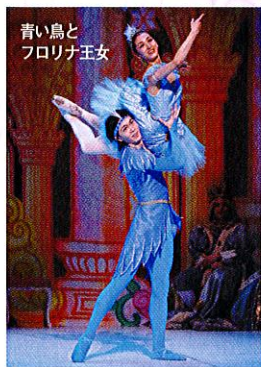
※やむを得ない事情により、出演者等が変更となる場合がございます。あらかじめご了承ください。主催：兵庫県、兵庫県立芸術文化センター 後援：兵庫県教育委員会 助成：財団法人地域創造



もり びじょ

# 子どものためのバレエ「ねむれる森の美女」東京バレエ団 夢のように美しく楽しいバレエを、ご家族そろってお楽しみください！

**第1幕** ある国の王さまと王妃さまに、オーロラという名の美しいお姫さまが生まれました。お城ではお祝いのパーティが開かれ、おおせいのお客さまや妖精たちが招かれました。けれど、ひとりだけパーティに招かれなかった妖精カラボスが、おこってお城にのりこんできました。カラボスは「オーロラ姫は16さいのたんじょうびに針で指を刺して死ぬ」とのろいをかけます。しかしリラの精は「姫は死にません。私が守ってねむらせ、100年後に姫を愛する若者がくちづけすれば、ねむりから覚めるのです」と言いました。



青い鳥と  
フロリナ王女

オーロラは16さいになると、かがやくばかりのうつくしい姫になりました。4人の王子がプロポーズにやってくる、姫と踊ります。そこにお婆さんのかっこうをしたカラボスがやってきて、糸つむぎのどうぐをわたします。姫はめずらしそうに手に取るうちに、針で指を刺してたおれてしまいました！けれどリラがやってきて、姫とお城のすべてをねむらせて森でおおってしまったのです。



リラの精



赤ずきんとおおかみ

**第2幕** 100年がすぎ、リラはデジレという名の王子にオーロラ姫のまぼろしを見せます。姫の美しさに夢中になった王子は、リラの精にみちびかれて森へ行き、姫にくちづけをします。すると姫が、そしてお城のすべてが目覚めました。

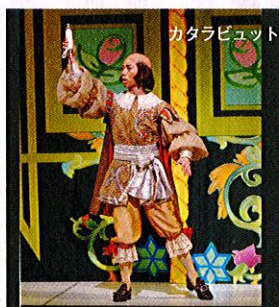
姫と王子の結婚式が行なわれることになりました。きらきら光る宝石の精たち。幸せの青い鳥とフロリナ王女、赤ずきんとおおかみ、シンデレラと王子、しらゆき姫…。童話の主人公たちがお祝いにかけつけ、さいごはオーロラ姫とデジレ王子のすばらしい踊りがひろうされて、人々はしあわせな二人をたたえました。



オーロラ姫とデジレ王子



オーロラ姫とデジレ王子



カタラビュット



長ぐつをはいた猫と白猫

Photos: Kyuonji Hisanaga

この「ねむれる森の美女」は、お子さまが見終わって劇場を出るときに、興奮して踊りだしたくなる舞台をめざして、東京バレエ団が特別に製作した作品です。子どもたちが集中力をもって鑑賞できるよう、上演時間を短めに設定し、登場人物である式典長(カタラビュット)がナビゲーターになって見どころを解説するので、飽きることがありません。永井郁子氏による色彩豊かな舞台美術が、子どもたちの創造力を刺激します。

2012年3月に本作が初演されると、追加公演を含めた4回の舞台がすべて満席となり、多くのご家族の方々にご覧いただいて好評を得ました。バレエを初めて見た女の子・男の子たちが、楽しさのあまり見よう見まねで踊る姿が、会場のあちこちで見られました。

お子さまの豊かな感受性をはぐくむ、この子どものためのバレエ「ねむれる森の美女」を、ぜひご家族と一緒に体験してください！

## 東京バレエ団について

東京バレエ団は49年の長い歴史と伝統をもつバレエ団です。クラシックの主要作品から現代作品まで、幅広いレパートリーを持ち、都内や全国において年間に多くの公演を行っています。また、これまでに25次710回の海外公演を行い、世界一流の劇場に出演。2012年5月にはバレエの殿堂、パリ・オペラ座でも公演を行いました。目黒区のバレエ団には4つの広いスタジオを有し、付属の東京バレエ学校とともども充実した練習が行われています。

## バレエってたのし〜い!

### 子どものためのバレエ・ワークショップ 参加者募集!!

バレエ未経験のお子さまを対象に、ほんもののバレエにふれてもらうワークショップを開催します。東京バレエ団のプロのダンサーによる楽しいレッスンで、美しい立ち居振る舞いを身につけましょう!

日時: 2013. 7.26 (金) 1:00PMより(約40分)  
会場: 兵庫県立芸術文化センター リハーサル室1  
定員: 40名  
講師: 東京バレエ団ダンサー  
対象: 本公演のチケットをお買い求めいただいた方で、4才から小学2年生までのバレエ未経験のお子さま(1~2年程度の経験者も可)  
※保護者の付添はお子さま1組につき1名様まで

申込方法: 官製ハガキでお申し込みください。  
記載事項: ハガキに 1. 代表者の氏名 2. 郵便番号・住所 3. 電話番号 4. 人数(1通につき4名様まで) 5. 購入したチケットの座席番号(参加者全員分)  
申込期限: 2013年6月20日(木) ※当日消印有効。定員を超えた場合は抽選。当選者には7月上旬頃にハガキにてお知らせします。お電話での抽選結果のお問合せには応じられません。  
申込先: 〒663-8204 西宮市高松町2-22 兵庫県立芸術文化センター事業部 子どものためのバレエ・ワークショップ係